



výroční  
zpráva  
2007

# SDRUŽENÍ POZTOČ R U Ž R O Z S R O Z T I O U Č

# Obsah

1. Představení sdružení Roztoč	2
2. Ohlédnutí za rokem 2007	5
3. Hlavní činnost organizace	6
3.1 Kurzy a zájmové kroužky pro děti, mládež a dospělé	6
3.2 Víkendové tvořivé dílny	7
3.3 Tradiční lidové slavnosti	8
3.4 Kultura odjinud	9
3.5 Tématické projekty roku 2007	9
3.6 Zahraniční spolupráce	10
4. Ateliéry sdružení	11
5. Lidé ve sdružení	12
6. Fakta v číslech	12
7. Spolupracující organizace	13
8. Kdo nás podpořil	13
PŘEHLED AKČÍ SDRUŽENÍ ROZTOČ ZA ROK 2007	14
SDRUŽENÍ ROZTOČ – VÝSLEDOVKA 2007	16



Milí přátelé,

před deseti lety se narodilo sdružení Roztoč. Bylo přivítáno svými rodiči s nadšením a s nadějí, že v Roztokách vzniká místo, kde mohou děti tvořit společně s dospělými, vzájemně si poskytovat inspiraci i podporu, a o radost ze vznikajících děl i dílek se dělit se svými sousedy.

Matky a otcové věnovali roztočímu capartovi velkou péči a starost. A tak se dnes roztočí rodina čítající stovky dětí a dospělých může těšit z mnoha uměleckých kroužků a kurzů, ve kterých vznikají výtvarná, řemeslná, divadelní, taneční a muzikantská umělecká díla oceňovaná nejen domácími, ale i zahraničními obdivovateli.

Z roztočí dílny vzešly osobité tradiční slavnosti – Masopust, Živé jesličky, Zahradní slavnost, Svátek světél a Vánoční trhy, které se staly neodmyslitelnou součástí kulturního a společenského života v Roztokách i v sousedních Úněticích.

Roztočí stvoření získalo během svého desetiletého života řadu přátel – umělce, cestovatele, donátory, podporovatele, spřátelené spolky, sdružení a organizace.

Díky úspěchům v grantových řízeních se podařilo realizovat projekty nabízející zájmové aktivity a řemeslné kurzy i dětem ze sociálně nestabilního prostředí.

Zkrátka, Roztoč roste a já mu do dalších let přeji spokojené děti, nápadité a nadšené rodiče, stabilní zázemí a hodně štěstí.

Jitka Tichá  
předsedkyně sdružení





Sdružení Roztoč je dobrovolné zájmové sdružení dětí a dospělých. Posláním sdružení je přispívat k vytváření kulturního prostředí ve městě Roztoky a jeho blízkém okolí.

Sdružení Roztoč vzniklo v roce 1997 v Roztokách. Úspěšná činnost sdružení se postupně rozšířila i do sousedních obcí Únětice a Libčice. V současné době nabízí své programy ve čtyřech ateliérech. Hlavní obsah činnosti sdružení tvoří široká nabídka celoročních uměleckých a zájmových kroužků a kurzů pro děti i dospělé, tvořivých víkendových dílen, organizace kulturních akcí a vytváření a udržování tradičních lidových slavností jako jsou Masopust, Zahradní slavnost, Živé jesličky a mnohé jiné.

Svými aktivitami sdružení vytváří prostor k tvořivosti a vzájemnému setkávání dětí a dospělých, profesionálů a amaterů, pravidelných účastníků i občasných návštěvníků.



## 1. Představení sdružení Roztoč

### **Kroužky a kurzy**

Pečlivá a pravidelná mravenčí práce našich lektorů, dobré organizační zázemí a narůstající počet dětí v našem městě, jsou důvodem stále se zvyšujícího zájmu o kroužky a kurzy, jejichž nabídka se každým rokem rozšiřuje. Velký zájem o kroužky pro děti předškolního a mladšího školního věku vedl letos poprvé k možnosti uspokojit všechny zájemce.

### **Nový ateliér řemeslné a výtvarné tvorby**

Projekt rekonstrukce malého domku v Havlíčkově ulici, pronajatých prostor od Města Roztoky, byl významným krokem k větší stabilizaci potřebného zázemí pro aktivity sdružení Roztoč. Díky finanční dotaci MŠMT a řadě místních podporovatelů, kteří nám s rekonstrukcí pomáhali, jsme mohli rozšířit nabídku řemeslných a uměleckých kurzů, vytvořit zázemí pro keramiku a připravit prostory pro budoucí informační centrum v centru města.

### **10 let Masopustu**

Desáté narozeniny roztockého Masopustu byly velkolepou oslavou pro téměř 2000 lidí, mezi kterými bylo mnoho domácích i přespolních návštěvníků, dobrovolníků, účinkujících i zvaných hostů. Díky finanční podpoře příznivců masopustního veselí natočil Lukáš Hyksa profesionální film dokumentující roztockou masopustní obchůzku, několikadenní přípravy i průběh hlavního masopustního průvodu s večerní zábavou v Úněticích.

### **Tematické projekty**

V červnu jsme zahájili tematický projekt „Buďte tu doma“, projekt pro sblížení lidí rozličných kultur, kteří spolu žijí v našem kraji.

V září byl ukončen dvouletý projekt „Podpora příležitosti pro práci a vzdělání“ nabízející řemeslné kurzy, kurzy práce s počítačem, programy pro maminky s dětmi na mateřské i vzdělávací semináře pro lektory a pracovníky sdružení.

### **Besedy s autory časopisu National Geographic**

Nově pořádaný cyklus cestovatelských besed se zvanými hosty a promítáním dokumentárních filmů přilákal pestré publikum a získal velmi dobrý ohlas.

### **Mezinárodní spolupráce**

Přátelskou mezinárodní spoluprací jsme navázali s umělci a divadelníky z Maďarska, kteří pro nás připravili týdenní workshop plstění v jihomaďarském městě Pécs. V rámci spolupráce regionu Přemyslovské střední Čechy s francouzským regionem v Burgundsku jsme v březnu pořáдали koncert francouzských hudebníků pod názvem „Chvilé s vůní šampaňského“.



## 2. Ohlédnutí za rokem 2007



### 3.1 Kurzy a zájmové kroužky pro děti, mládež a dospělé

Základem činnosti sdružení je pravidelná výuka uměleckých oborů (výtvarné, dramatické, hudební a taneční), jazykových kurzů a řemeslné tvorby pro děti, mládež i dospělé. V roce 2007 jsme nově otevřeli kurz Afrických bubnů v Roztokách, Výtvarnou dílnu Sýkorka v Roztokách i Úněticích a výtvarně – pohybový kroužek pro rodiče s malými dětmi v Roztokách nazvaný Pramínek.

#### Přehled nabízených uměleckých a jazykových oborů

##### Kroužky a kurzy pro děti:

###### Dramatické kroužky

Dramařák Barbora Vokáčová

Pimplata Magdaléna Tichá

###### Výtvarné kroužky

Barvínek Lenka Lorencová

Ateliér JoE Lada Krupková Křesadlová

Výtvarná dílna Sýkorka Zuzana Sýkorová

###### Taneční kroužky

Po špičkách Zuzana Smugalová

V pohybu Anna Vinterová, Jitka Štecová

###### Ostatní kroužky

Šicí kroužek Lenka Svobodová

Angličtina pro předškoláky Jitka Klinkerová

Kytara Ondřej Ekrt

Flétna, hoboj Adam Janoušek, Radana Polášková

Žonglování Ivana Hrabětová, Erik Bornhorst

Hnízda her Ondřej Marek

Pramínek Lenka Lorencová, Martina Sasková

Tréning fonematického uvědomování

podle D. B. Elkonina Šárka Wagenknechtová

##### Kurzy pro mládež a dospělé:

Aranžování květin Hana Kaplanová a Dagmar Caislová

Africké bubny Tomáš Marek

Kurz tance Anna Vinterová

Znakový jazyk Martina Mirovská



Zahradní slavnost – taneční kroužek V pohybu

#### Významné události z činnosti kroužků

##### Žongléři

Děti ze žongléřského kroužku založili uměleckou skupin MixTrix, která ve spolupráci s lektory vytváří vlastní choreografie a samostatně vystupuje při různých příležitostech (např. Masopust 2007 v Roztokách, festival PředDiVo ve Slaném, Zahradní slavnost v Roztokách). Choreografie jsou tvořeny výstupy s míčky, kuželkami, talíři, diaboly, šátky, plachtami, flowersticky a devilsticky.

Více na [www.mixtrix.roztoky.net](http://www.mixtrix.roztoky.net)

##### Taneční kroužek „V pohybu“

Členky kroužku založily v roce 2006 taneční soubor Chores, který prezentuje vlastní autorská představení. V roce 2007 připravily nové představení „Jsem v tom?“. Choreografie je autorskou prací Magdaleny Tiché a Anny Vinterové, se kterou vystupovaly na taneční přehlídce Nadělení v Brně a dále pak v Roztokách v rámci představení tanečních kroužků sdružení Roztoč.

##### Výtvarný Ateliér JoE

Lektorka Lada Křesadlová Krupková zasílá pravidelně vybrané práce dětí na české i mezinárodní výtvarné soutěže a v roce 2007 slavily opravdové úspěchy. Na 14. bienále dětské tvorby v japonské Yokohamě získal Jiří Kaftan jedno z nejvyšších ocenění. Ze 23 889 obrázků, které byly do soutěže zaslány z 85 zemí světa, byla právě jeho obrázku „Město“ udělena jedna ze tří hlavních cen.

V celostátní výtvarné soutěži „Komenský a my“ bylo dětem z Ateliéru JoE uděleno celkem 5 čestných uznání.

##### Výtvarné kroužky – Ateliér JoE a Barvínek

Tradiční závěrečnou výstavu v podobě výtvarné instalace s názvem „Všechno nejlepší“ vytvořily v červnu 2007 děti z Barvíneku Lenky Lorencové a z Ateliéru JoE Lada Krupkové Křesadlové ku příležitosti desátých narozenin sdružení Roztoč. Instalace evokovala sváteční prostor připravený pro velkou narozeninovou party. Vernisáže se zúčastnila i starostka Roztok paní Olga Vavřínová, která také předávala ocenění a dárky dětem, jejichž výtvarné práce zvítězily ve výtvarné soutěži „Roztoky očima dětí“ vyhlášené Městem Roztoky.

##### Taneční kroužek Po špičkách

představil své nové choreografie na jarním Tanečním podvečeru v Roztokách a následně slavil úspěch i na krajské postupové přehlídce dětských skupin scénického tance pro Prahu a Středočeský kraj v Praze v Salesiánském divadle. Děti z tanečního kroužku se zúčastnily i otevřených festivalů scénického tance – varnsdorfské Tanambourré 2007 a Podzemní fantazii 2007 v Jablonci nad Nisou.

##### Dramatické kroužky

Oba dramatické kroužky představily svou práci s dětmi ukázkami rozpracovaných divadelních představení na Divadelním odpoledni, které se konalo 18. června v Roztokách.





„Město“ - vítězná práce Jiřího Kaftana

### Ocenění a úspěchy

#### Ohromný úspěch Ateliéru JoE na bienále dětské tvorby v Japonsku

Na 14. bienále dětské tvorby v japonské Yokohamě získal Jiří Kaftan z výtvarného Ateliéru JoE vedený lektorkou Ladou Krupkovou Křesadlovou jedno z nejvyšších ocenění. Ze 23 889 obrázků, které byly do soutěže zaslány z 85 zemí světa, byla právě jeho obrázku „Město“ udělena jedna ze tří hlavních cen.

#### Celostátní výtvarná soutěž „Komenský a my“

Čestná uznání za své obrazy obdržely Sandra Benešová, Magdalena Lainová, Adéla Nováková, Johana Panenková a Ema Ramdanová z Ateliéru JoE vedeného Ladou Krupkovou Křesadlovou. Soutěže se zúčastnilo téměř 450 dětí z celé České republiky.

#### Krajská postupová přehlídka dětských skupin scénického tance pro Prahu a Středočeský kraj

Mezi šedesáti choreografiemi získala práce vedoucí tanečního kroužku „Po špičkách“ Zuzana Smugalové (tvořící pod jménem Zuzana Kučerová) návrh na první nepřímý postup k účasti na Celostátní přehlídce dětských skupin scénického tance v Kutné Hoře. Choreografie Bublíny nakonec uspěla v neveřejném výběru z ostatních nepřímých návrhů a opravdu se tohoto vyvrcholení sezóny dětského scénického tance zúčastnila mezi 24 choreografiemi z celé republiky.



Lampiónová dílna

### 3.2 Víkendové tvořivé dílny

Víkendové dílny jsou společná tvořivá setkání určená dětem s rodiči, s prarodiči, dětem samotným i dospělým. Náplň dílen je půldenní, celodenní i vícedenní společná tvorba, aktivní a tvůrčí odpočinek od všedních dnů, hledání a vzájemné poznávání. V roce 2007 byly dílny motivované tradičními svátky, lidovými zvyky i kulturou ze vzdálených zemí v rámci projektu Buďte tu doma.

Celkový počet 12 polodenních či celodenních víkendových dílen ve všech třech ateliérech navštívilo celkem 280 osob. Podrobný výčet dílen viz. Přehled akcí 2007.



Islámská keramika

# 3. Hlavní činnost organizace



Masopustní tanec starostů Roztok a Únětic na Holém vrchu

### 3.3 Tradiční lidové slavnosti

V rámci tohoto programu interaktivních kulturních akcí pro širokou veřejnost připravujeme každoročně se opakující setkání, která se postupně stávají obnovenými či znovuvytvořenými tradicemi Roztok. Nejedná se o pasivní účast dětí a dospělých při sledování profesionály připraveného programu. Každé akci předchází aktivní společná vlastnoruční příprava – většinou výtvarné, dramatické a hudební dílny.

**Masopust v Roztokách a Úněticích** letos slavil své desáté narozeniny a tomuto výročí odpovídalo i jeho pojetí a bohatý program na roztockém zámku, v masopustním průvodu i na večerní zábavě v Úněticích. Hostující umělecké soubory byly TamTam orchestra a Batukáda, Divadlo Minotaurus, Fanfáre Dalimaž, Fekete Seretlek, Divadlo Na kocourkách, Trombenic, Sketa fotr, Tímodej, Happy Sapiens. (10. února)

**Film o Masopustu 2007** – profesionální dokument Lukáše Hykys vznikl díky podpoře mnoha dárců jako památka na slavný desátý ročník největší roztocké lidové slavnosti.

**Jarní trhy v Zahradě vůní** – druhý ročník jarních trhů pořádalo sdružení Roztoč ve spolupráci s Městem Roztoky. Malé roztocké tržiště ve francouzském duchu nabízelo bylinky, léčivky, trvalky a okrasné květiny k sadbě, drobné zahradní dekorace, keramiku, koření, sýry, domácí chléb i výrobky dětí z výtvarných kroužků. (12. května)

**Zahradní slavnost** – oslava konce školního roku, letos poprvé za deště pod střešou, s prezentací kroužků sdružení Roztoč a bohatým doprovodným programem pro děti i dospělé: „Všechno nejlepší“ – výtvarná instalace dětí z výtvarných kroužků, květinová módní přehlídka, taneční vystoupení kroužku Po špičkách, Divadlo čtyř tajemných s ocáskem, Utažené stolní divadlo Dagmar Urbánkové, žongléři MixTrix, kapela Hradní duo. (21. června)

**Cesta světla s lampióny** – oslava světla v podzimním čase, na které průvod dětí a dospělých prochází s lampióny večerním Tichým údolím a společně pak pouštějí svá světla po vodě lesního rybníka. (2. listopadu)

**Vánoční trhy** – jedinečné roztocké trhy, na kterých prodávají děti v rolích trhovců svá rukodělná originální dílka. Trhy zahajoval hudebním vystoupením kroužek malých flétnistů, prodej a nákup doprovázely lidové vánoční zvyky a výborné domácí pohoštění částečně připravované dětmi z řemeslného kurzu Pečení vaření. (8. a 15. prosince)

**Živé jesličky** – vánoční setkání a putování s hudbou a obrazy, které začíná na zahradě školy zvěstováním Paně Marii, andělským sborem a pasáčky u ohně. Průvodem se zpěvy se prochází ke kostelu sv. Jana Křtitele, kde se zpěvem i slovem společně klaníme Ježíškovi, a po závěrečném vinšování si lidé do svých svátečních domovů odnášejí živé světlo betlémské. O přípravě Živých jesliček i samotném průběhu slavnosti natočil režisér Vít Hájek profesionální dokumentární film. (23. prosince)





### 3.4 Kultura odjinud

Sdružení Roztoč organizuje kulturní akce, na které zve profesionální i amatérské umělecké skupiny a osobnosti. V roce 2007 se uskutečnily tyto akce:

#### Koncerty

**Naše Vánoce**, hudební rozloučení s dobou vánoční, na kterém společně hrají i zpívají děti i dospělí, profesionální hudebníci i hudbymilovni návštěvníci. V roce 2007 u nás v sále Středočeského muzea hostoval dětský pěvecký sbor Planina, A. G. Band – Orchester Arcibiskupského gymnázia z Prahy, Malá muzika Rosénky a roztočtí pěvci, sbormistrem všech účinkujících byl Igor Angelov. (7. ledna)

**Chvilka s vůní šampaňského** aneb francouzské hudební odpoledne. Umělecký soubor „Mousse de Champagne“ z Burgundska představil ve Středočeském muzeu v Roztokách bohatou tradici písní a tanců svého kraje. V programu spoluúčinkoval roztočský vokální soubor Local Vocal s přizvanými hosty z Únětic neb koncert byl pořádán v rámci vzájemné kulturní spolupráce regionu Přemyslovské střední Čechy a francouzského kraje Puisay-Forterre. (10. března)

**Adventní koncert duchovní hudby na Levém Hradci** – sbor Arcibiskupského gymnázia pod vedením Igora Angelova letos již poněkoliště přijel s nádherným adventním programem ve vynikajícím podání mladých zpěváků. Levým Hradcem se nesl jímavý gregoriánský chorál, hudba Jacoba Arcadelta, Josquina Des Prés a Georga Friedricha Handela. (3. prosince)

**Kubelíkovo trio** – koncert slavného komorního tria s houslistkou Shizukou Ishikawou, klavíristkou Kvitou Bílinskou a violoncellistou Karlem Fialou proběhl ve Středočeském muzeu v Roztokách v rámci multikulturního večera „Japonská mozaika“, inspirovaného japonskou kulturou. Program nádherného koncertu tvořila klasická japonská i česká hudba autorů Atsuhiko Takenaky a Antonína Dvořáka. (19. prosince)

**V roce 2007 u nás v rámci akcí na obnovu lidových tradic navíc hostovali:**

**Kapely:** Hradní duo, Fanfáre Dalimaž, Tam Tam Orchestra, Batukáda, Timodej, Sketa Fotr, Happy Sapiens, Fekete Seretlek, Trombenik  
**Divadla:** Divadlo Kvelb, Divadlo Na Kocourkách, Divadlo Minotaurus, Utajené stolní divadlo Dagmar Urbánkové

#### Besedy s autory National Geographic

Cyklus nabídl setkání s lidmi, kteří své objevy o naší planetě předávají formou článků, knih, filmových dokumentů a také besed, aby rozšířili naše poznání o planetě, na které žijeme.

**Pururambo** Rudolf Švaříček – film a beseda o životě izolovaných kmenů v džungli na Nové Guinei

**Češi v Antarktidě**, Hynek Adámek – film a beseda o výstavě a životě na první české vědecké stanici v Antarktidě

**Cuba Libre**, Petr Horký a Miroslav Náplava – film a beseda o životě na „ostrově svobody“



Japonská mozaika – Kubelíkovo trio



„Chvilka s vůní šampaňského“ – koncert

### 3.5 Tématické projekty roku 2007



#### Mezikulturní projekt vedený sdružením Roztoč v období červen 2007 – červen 2008.

Cílem projektu je rozvoj multikulturního prostředí v regionu Roztok, Únětice a Libčic. Záměrem projektu je zapojit rodiny etnických menšin a cizinců žijících v této oblasti do přípravy rozličných akcí, aby měli možnost představit svou kulturu širší veřejnosti a zároveň se zapojit do aktivit místní komunity. Snahou je nejen obohatit místní kulturní život, ale také posílit vědomí, že Češi jsou čím dál více země, která nabízí prostor pro soužití odlišných kultur a přináší tak jedinečnou inspiraci pro život dětí i dospělých.

V rámci projektu se podařilo doposud realizovat celou řadu kulturních akcí, kde lidé etnické menšiny buď přímo svou kulturu představovali: Islámská keramika (tvořivá dílna v Roztokách), Japonská mozaika (koncert a multikulturní beseda v Roztokách), Den díkůvzdání (multikulturní tradiční setkání v Roztokách), Vánoční setkání (hudební setkání v Úněticích) a nebo téma z jiné kultury inspirovalo a obohatilo obsah činnosti pravidelných kroužků, kurzů či víkendových tvořivých dílen (dílna Lampiónová v Roztokách, Podzimní dílna v Libčicích a Vánoční dílny v Libčicích a Úněticích). Celkem v rámci projektu proběhlo v druhém pololetí roku 2007 pět tvořivých dílen a dvě multikulturní setkání. S multikulturním projektem jsme se účastnili výzkumu „Situační analýza zaměřená na zmapování stávající nabídky na trhu institucionální podpory a realizace programů multikulturní výchovy v ČR ve vztahu k různým cílovým skupinám“, který byl realizován v roce 2007 společností Člověk v tísni, o.p.s.



Češi v Antarktidě



### Podpora příležitosti pro práci a vzdělání

Příděním dotace z globálního grantu EU financovaného Evropským sociálním fondem a státním rozpočtem České republiky získalo sdružení podporu tomuto dvouletému projektu, který probíhal od října 2005 do září 2007.

Hlavní aktivity v rámci projektu:

#### Řemeslné kurzy pro mládež

V roce 2007 probíhalo v Rostkách pokračování úspěšného kurzu Pečení-vaření. Zakončení kurzu proběhlo v rámci červnové zahradní slavnosti, kdy účastníci kurzu představili své dovednosti při přípravě a podávání vynikajícího občerstvení.

Kurz Práce se dřevem probíhal od března do září. Pod vedením zkušených lektorů vyráběly děti nádherné hračky, stoličky a malé dřevěné užitkové předměty.

Celkem se obou kurzů zúčastnilo 22 dětí.

#### Programy pro rodiče s malými dětmi „Setkání před školkou“

Výtvarné a pohybové dopolední programy pro rodiče na MD a jejich děti. Pravidelná setkání byla tematicky zaměřená na roční období a tradiční lidové zvyky. V roce 2007 proběhlo celkem 18 setkání. V rámci tohoto programu byly v souladu s potřebami sdružení vytvořeny i pracovní příležitosti pro matky s dětmi.

#### Kurzy gramotnosti a základů práce s počítačem

Individuální podpora zájemcům z Libčic a Rostok při prohlubování znalostí počítačové gramotnosti v programech Word a Excel. Celkem 5 setkání absolvovalo 6 účastníků.

#### Posílení kapacity organizace

Lektoři a členové organizačního týmu se zúčastnili několika seminářů a školení v oblasti pedagogiky a řízení organizace.



Živé jesličky

## 3.6. Zahraniční spolupráce

### Burgundsko, Francie

Díky našemu členství ve sdružení Přemyslovské střední Čechy jsme byli přizváni ke spolupráci s francouzským regionem Puisaye – Forterre v Burgundsku. Na vzájemné výměnné návštěvy v uplynulých letech (2005 návštěva Burgundců u nás, 2006 návštěva zástupců přemyslovských Čech včetně členů sdružení Roztoč v Burgundsku) navázal konkrétní kulturní projekt, v jehož rámci představil francouzský umělecký spolek „Mousse de Champagne“ tradiční burgundskou hudbu a tance na francouzském březnovém podvečeru „Večer s vůní šampaňského“ ve Středočeském muzeu v Rostkách.

### Maďarsko

Při hledání vzájemné inspirace a spolupráce se zahraničními spolky podobného zaměření jsme navázali kontakty s maďarskými výtvarníky a umělci. Společně jsme v roce 2007 zorganizovali v Rostkách úvodní tvořivou dílnu o splstování ovčí vlny, na kterou navázal intenzivní týdenní letní kurz splstování v jihomaďarské Pécsi.



Kurz Pečení-vaření



Kurz plstění v Maďarsku



### Nový ateliér výtvarné a řemeslné tvorby v Rostokách

Na podzim roku 2007 jsme dokončili náročnou rekonstrukci vnitřních prostor budovy po bývalé spořitelně v Havlíčkově ulici v Rostokách, kterou jsme pro činnost našeho sdružení dostali od Města Rostoky k pronájmu.

Upravené prostory nabízejí jednu místnost jako ateliér s mycím koutem, místnost pro keramickou pec a materiál kroužků, malý skládek, šatnu, toalety a další místnost, kde plánujeme malé informační centrum.

Náklady na celkovou rekonstrukci vnitřních prostor vyšly na 730.000 Kč a k tomu mnoho hodin dobrovolnické práce. Malé informační centrum, které bude důležitou součástí ateliéru, kompletní vybavení a zařízení vnitřních prostor, nové opláštění budovy a okrašlení přilehlého dvorečku ještě čekají na své dokončení.

Provoz ateliéru řemeslné a výtvarné tvorby byl zahájen v září 2007 s nabídkou těchto kurzů pro děti i dospělé – kytara, flétna, africké bubny, aranžování květin, výtvarná dílna Sýkorka a kurz šití.

### Přehled ateliérů, kde působíme:

**Rostoky**  
Ateliér sdružení Roztoč Rostoky  
budova jídelny ZŠ, 1. patro  
Školní náměstí 470  
252 63 Rostoky

Ateliér sdružení Roztoč Rostoky  
Havlíčkova 713  
252 63 Rostoky

**Žalov**  
Ateliér sdružení Roztoč Žalov  
budova mateřské školy, 1. patro  
Přemyslovská 1193  
252 63 Rostoky

**Libčice**  
Ateliér sdružení Roztoč Libčice  
budova ZŠ  
5. května 68  
252 66 Libčice nad Vltavou

**Únětice**  
Ateliér sdružení Roztoč Únětice  
budova mateřské školy  
252 64 Únětice 2

## 4. Ateliéry sdružení





## 5. Lidé ve sdružení

**Předsedkyně:** Jitka Tichá

**Výkonný výbor:** Jitka Klinkerová, Lenka Lorencová, Martina Mirovská, Dita Votavová

**Revizní výbor:** Martina Krátká, Hana Kaplanová, Lenka Svobodová

**Členové sdružení:** přihlášení členové – děti a dospělí

**Organizační zázemí:**

**Jitka Tichá** řízení a ekonomické vedení sdružení, organizace akcí

**Dita Votavová** vedení projektů, propagace

**Veronika Němcová** propagace a PR, práce na projektech

**Jitka Klinkerová** fundraising, práce na projektech

**Zuzana Šrůmová** administrativní práce, archiv (od června 2007)

**Jitka Štecová** administrativní práce, archiv (od června 2007)

**Ivana Dlohošová** účetnictví

**Petra Frydrychová** vedení pokladny

**Fotodokumentace:** Josef Mirovský, Markéta Luskačová

**Výtvarné návrhy:** Milada Boraros

**Grafika:** Albert Bartoš

**Webmaster:** Matyáš Dvořák

**Lektoři:** Erik Bornhorst, Dagmar Caislová, Ekrt Ondřej, Ivana Hrabětová, Šárka Hrubínová, Adam Janoušek, Hana Kaplanová, Jitka Klinkerová, Lada Krupková Křesadlová, Lenka Lorencová, Tomáš Marek, Ondřej Marek, Martina Mirovská, Josef Mirovský, Radana Polášková, Zuzana Smugalová, Lenka Svobodová, Zuzana Sýkorová, Jitka Štecová, Magdalena Tichá, Anna Vinterová, Barbora Vokáčová.

**Externí lektoři:** Martina Sasková, Hana Charvátová, Renata Vosecká, Jaromír Vosecký

**Spolupracující dobrovolníci:**

Vít Čelíkovský, Jan Halla Hallík, Borek Jandl, Martin Kaněra, Adam Krátký, Jiří Krátký, Martina Krátká, Markéta Luskačová, Jakub Marek, Marie Marková, Lukáš Kalívoda, Jiřina Martinovičová, Pavel Měkota, Martina Moravcová, Markéta Nováková, Tomáš Novotný, Dana Obermajerová, Aja Pávková, Táňa Pekárková, Jitka Ramdanová, Vojta Sedláček, Jaromír Sléha, Tereza Sléhová, Zuzana Sléhová, Jarmila Skružná, Zuzana Sýkorová, Martin Sýkora, Zuzana Šrůmová, Dorota Tichá, Pavel Tichý, Anna Tučková, Máša Tučková, Magdaléna Uhlířová, Olga Vavřínová, Josef Votava, Tomáš Zděbło, Šárka Ziková.

**Dobrovolníci při pracích na rekonstrukci nového ateliéru:**

Pavel Tichý, Jitka Tichá, Šárka Ziková, Zita Zemanová, Jitka Klinkerová, Martina Moravcová, Martina Mirovská, Kamila Havlíková, Jiří Krátký, Adam Krátký, Dagmar Caislová, Tereza Klinkerová, Zuzana Sýkorová, Martin Sýkora, Dorota Tichá, Zuzana Šrůmová, Tomáš Zděbło, Magdalena Tichá, Ondřej Marek, Michaela Vítková, Jaromír Sléha, Josef Mirovský, Martin Čech, Jonáš Tichý, Alžběta Tichá, Petr Felkel, Pavel Frydrych, Petra Frydrychová, Jaroslav Frydrych, Jitka Štecová, Lada Krupková Křesadlová, Brávka Lenka Svobodová, Veronika Němcová, Zdeněk Němec, Dita Votavová, Josef Votavova, Jan Halla, manželé Vaculínovi.

**Udělení čestného Řádu Zlaté pracičky**

Již druhým uděluje sdružení Roztoč Řád Zlaté pracičky lidem, kteří mu dobrovolně, bez nároku na honorář věnují svůj čas, práci, nadání a nadšení. Prvním držitelem řádu za rok 2006 byla Lenka Brávka Svobodová, v roce 2007 byl řád udělen Janu Hallovi.

## 6. Fakta v číslech

### Členové

Počet členů sdružení celkem	426
z toho dětí a mládeže	316

### Aktivity pro organizované děti, mládež a dospělé

Počet dětí a mládeže v kroužcích	301
Počet dospělých v kroužcích	35
Celkem	336

### Řemeslné kurzy:

#### Práce se dřevem

Počet setkání	5
Počet účastníků	18

#### Pečení – vaření

Počet setkání	5
Počet účastníků	14

### Aktivity pro neorganizované děti, mládež a dospělé

Počet tvořivých dílen	12
Setkání před školkou	18
Celkem návštěvníků dílen	280
Celkem návštěvníků Setkání před školkou	150

### Ostatní akce

Lidové slavnosti	8
Besedy	3
Multikulturní setkání	2
Koncerty	4
Taneční a divadelní představení	2
Trhy	2
Celkem akcí	21

### Počet návštěvníků (odhadovaný)

Masopust	2 000
Jarní trhy	120
Zahradní slavnost	300
Lampiónový průvod	450
Vánoční trhy	350
Živé jesličky	400
Besedy	160

**Sdružení Roztoč svými aktivitami ročně oslovuje více než 4 000 lidí**





## 7. Spolupracující organizace

Spolupráce s obcí i s okolními obcemi a s dalšími sdruženími v regionu je pro nás velmi důležitá. K našim hlavním partnerům patří Město Roztoky, Město Libčice, Obec Únětice, sdružení obcí a organizací regionu Přemyslovské střední Čechy, Středočeské muzeum v Roztokách, Asociace turistických oddílů mládeže, Turistický oddíl Draci, Spolek pro obnovu Únětické kultury, společnost Člověk v tísni o.p.s., Česká rada dětí a mládeže, Základní škola Roztoky, Základní škola Libčice, Mateřská škola Přemyslovská v Žalově, Mateřská škola Únětice.

**Sdružení Roztoč je členem České rady dětí a mládeže a MAS Přemyslovské střední Čechy.**

### V roce 2007 sdružení Roztoč podpořili:

*Město Roztoky, Ministerstvo školství, mládeže a tělovýchovy, Středočeský kraj, Evropský sociální fond a státní rozpočet České republiky, finanční mechanismus EHP a Norský finanční mechanismus, Nadace rozvoje občanské společnosti, Nadace Umění pro zdraví, Welden, s. r. o., Mattoni, s. r. o., prodejna Albert Roztoky, Cyklo Adam, Potraviny Sedlec, IVA Roztoky, Pohl stavební firma, Potraviny Blažek, paní Voldánová, manželé Bláhovi, manželé Caislovi, pan Vrána, pan Mikyška, paní Kalhousová, pan Buryánek, paní Frydrychová, pan Mossóczy, pan Křístek (firma Znalex), paní Turnerová, manželé Lebedovi, pan Svoboda, pan Marek, pan Hadraba, pan Tichý.*

### **Financování filmu o Masopustu:**

*Manželé Markovi, Magdalena Tichá, Ondřej Marek, Vojtěch Sedláček, Mikoláš Vavřín, Miroslava Malaniková, manželé Hlaváčovi, manželé Duškovi, Libuše Moresová, manželé Nikodýmovi, manželé Zářeční, Prockert a Hynek, a. s. - Jan Kaplan, Tomáš Novotný, Asociace turistických oddílů mládeže Roztoky, Lenka Jakobová, Marie Ratiborská, Gabriela Lautnerová, Kateřina Lamkenová.*

**Všem sponzorům, přátelům a příznivcům srdečně děkujeme!**



## 8. Kdo nás podpořil

Výroční zprávu připravili:

texty: Dita Votavová, Jitka Tichá,  
Zuzana Šrůmová, Veronika Němcová  
výkaz zisku a ztrát: Ivana Dlohošová  
sazba: Albert Bartoš  
grafika: Albert Bartoš, Milada Boraros  
fotografie: Josef Mirovský

**Sdružení Roztoč organizovalo v roce 2007 vedle pravidelně probíhajících zájmových kroužků a kurzů tyto tradiční lidové slavnosti, koncerty, tvořivé dílny a besedy:**

5. ledna	<b>Setkání před školkou – Nitkou sem a tam</b> Výtvarně-pohybový program pro rodiče s malými dětmi Ateliér Roztoky	23. března	<b>Velikonoční dílna v Libčicích</b> Ateliér Libčice
7. ledna	<b>Koncert Naše Vánoce</b> Tradiční hudební rozloučení s dobou vánoční Střeodočeské muzeum v Roztokách	23. března	<b>Setkání před školkou – Louka plná kytíček</b> Ateliér Roztoky
12. ledna	<b>Setkání před školkou – Zimní okýnko</b> Ateliér Roztoky	30. března	<b>Setkání před školkou – Naťukneme vajíčko ...</b> Ateliér Roztoky
12. ledna	<b>Pečení – vaření V.</b> Řemeslný kurz pro mládež Kuchyňka ZŠ Roztoky	30. března	<b>Valná hromada sdružení Roztoč</b> Ateliér Roztoky
19. ledna	<b>Setkání před školkou – Rybáři, rybáři, pusť nám vodu</b> Ateliér Roztoky	31. března	<b>Dílna splstování I.</b> Tradiční maďarská technika (Gabi Hellenbach a Milada Boraros) Ateliér Roztoky
20. ledna	<b>Dílna na výrobu masopustních škrabošek</b> Tradiční dílna na výrobu masek, které pak zdobí masopustní rej a veselí Ateliér Roztoky	1. dubna	<b>Dílna splstování II.</b> Tradiční maďarská technika (Gabi Hellenbach a Milada Boraros) Ateliér Roztoky
26. ledna	<b>Setkání před školkou – Stopy ve sněhu</b> Ateliér Roztoky	5. dubna	<b>Velikonoční dílna v Roztokách</b> Ateliér Roztoky
2. února	<b>Pečení – vaření V.</b> Řemeslný kurz pro mládež Kuchyňka ZŠ Roztoky	5. dubna	<b>Pečení – vaření VIII. – velikonoční</b> Řemeslný kurz pro mládež Kuchyňka ZŠ Roztoky
2. února	<b>Setkání před školkou – Masopust</b> Ateliér Roztoky	5. dubna	<b>Setkání před školkou – Velikonoce</b> Ateliér Roztoky
10. února	<b>Masopust 2007</b> Roztoky a Únětice	12. dubna	<b>Besedy National Geographic – Češi v Antarktidě</b> Kongresový sál hotelu Academic v Roztokách
14. února	<b>Besedy National Geographic: Ruda Švaříček, film Pururambo</b> Kongresový sál hotelu Academic	13. dubna	<b>Setkání před školkou – Jaro je tu</b> Ateliér Roztoky
16. února	<b>Setkání před školkou – Havraní let</b> Ateliér Roztoky	14. dubna	<b>Práce se dřevem II. – řemeslný kurz</b> Ateliér Roztoky
23. února	<b>Setkání před školkou – Hovniválova kulička</b> Ateliér Roztoky	20. dubna	<b>Setkání před školkou – Zasnění</b> Ateliér Roztoky
2. března	<b>Setkání před školkou – Jarní sportování</b> Ateliér Roztoky	27. dubna	<b>28. Setkání před školkou – Májové rozjímání</b> Ateliér Roztoky
3. března	<b>Pracovní víkend – rekonstrukce nových prostor sdružení</b> Havlíčková ulice 713, Roztoky	4. května	<b>Setkání před školkou – Kola, kroužky, kolečka</b> Ateliér Roztoky
9. března	<b>Setkání před školkou – Probouzení zimních spáčů</b> Ateliér Roztoky	12. května	<b>Jarní trh v Zahradě vůní</b> Zahrada vůní u lékárny
9. března	<b>Pečení – vaření VII.</b> Řemeslný kurz pro mládež Kuchyňka ZŠ Roztoky	12. května	<b>Kytička pro maminku – dílna pro děti</b> Ateliér Roztoky
10. března	<b>Chvilka s vůní šampaňského – francouzské hudební odpoledne</b> Písňe a tance z Burgundska, francouzský soubor Mousse de Champagne Koncertní síň na zámku v Roztokách	18. května	<b>Pečení – vaření VIX.</b> Řemeslný kurz pro mládež Kuchyňka ZŠ Roztoky
16. března	<b>Taneční vystoupení</b> Vystoupení tanečních kroužků Zuzky Smugalové a Jitky Štecové Tělocvična ZŠ v Žalově	19. května	<b>Práce se dřevem III. – řemeslný kurz</b> Řemeslný kurz pro mládež Ateliér Roztoky
16. března	<b>Setkání před školkou – Cvrlikání</b> Ateliér Roztoky	25. května	<b>Setkání před školkou</b> Ateliér Roztoky
17. března	<b>Práce se dřevem I.</b> Řemeslný kurz pro mládež Ateliér Roztoky	8. června	<b>Setkání před školkou – Hosa, hejsa, tralala</b> Ateliér Roztoky
		15. června	<b>Setkání před školkou</b> Ateliér Roztoky
		18. června	<b>Divadelní odpoledne</b> Ukázka z celoroční tvorby dětí ze všech dramatických kroužků sdružení Roztoč Ateliér Roztoky

21. června	<b>Zahradní slavnost 2007</b> Tradiční oslava konce školního roku Zahrada roztocké základní školy
3. září	<b>Zápis do kroužků a kurzů v Roztokách</b>
3. září	<b>Zápis do kroužků a kurzů v Libčicích</b>
4. září	<b>Zápis do kroužků a kurzů v Roztokách</b>
5. září	<b>Zápis do kroužků a kurzů v Úněticích</b>
15. září	<b>Práce se dřevem IV.</b> Ateliér Roztoky
29. září	<b>Práce se dřevem V.</b> Řemeslný kurz pro mládež Ateliér Roztoky
20. října	<b>Lampiónová dílna</b> Tvořivá dílna inspirovaná tradičními zvyky dávných i blízkých kultur Ateliér Roztoky
2. října	<b>Svátek světla</b> Cesta světla s lampióny Tiché údolí, Roztoky
4. října	<b>Drakiáda</b> Výroba a pouštění draků ve spolupráci s oddílem Draci Roztoky
17. října	<b>Islámská keramika</b> Keramická dílna inspirovaná islámskou kulturou Ateliér Roztoky
23. října	<b>Lampička pro dlouhé podzimní dny</b> Podzimní výtvarná dílna pro děti Ateliér Libčice
28. října	<b>Besedy National Geographic – Cuba libre</b> Beseda a film s hosty Petrem Horkým a Miroslavem Náplavou Středočeské muzeum v Roztokách
1. prosince	<b>Výroba adventních věnců</b> Ateliér Roztoky
3. prosince	<b>Adventní koncert</b> Sboru arcibiskupského gymnázia pod vedením Igora Angelova Kostel sv. Klimenta na Levém Hradci
8. prosince	<b>Vánoční trhy v Roztokách</b> Jídelna ZŠ Roztoky
8. prosince	<b>Vánoční dílna v Úněticích</b> Ateliér Únětice
9. prosince	<b>Předvánoční zpívání v Úněticích</b> Multikulturní vánoční setkání Špejchar v Úněticích
14. prosince	<b>Vánoční ozdoby a řetězy</b> Výtvarná dílna pro děti Ateliér Libčice
15. prosince	<b>Vánoční trhy v Libčicích</b> Ateliér Libčice
19. prosince	<b>Japonská mozaika</b> Koncert Kubelíkova tria a beseda s Japonci z našeho kraje Středočeské muzeum v Roztokách
23. prosince	<b>Živé Jesličky</b> Vánoční setkání s hudbou a obrazy Roztoky



# PŘEHLED AKCÍ SDRUŽENÍ ROZTOČ ZA ROK 2007



# SDRUŽENÍ ROZTOČ – VÝSLEDOVKA 2007

PROVOZ		INVESTICE 2007	
<b>NÁKLADY</b>		<b>VÝDAJE</b>	
<b>MATERIÁL</b>			
Kancelářské potřeby	25 000	Rekonstrukce Havlíčkova	728 700
Materiál kroužky	43 600		
Materiál kult. akce, dílny	71 600	<b>PŘÍJMY</b>	
Potraviny	25 700	Investiční fond 2006*	75 700
Provozní materiál, vybavení	19 900	Dary 2007	120 000
DrHM	20 800	Dobrov. práce	32 100
Materiál celkem	206 600	Dotace MŠMT	500 000
opravy a udržování	1 800	Příjmy celkem	727 800
Cestovné	2 700		
<b>SLUŽBY</b>		* Dary na investice roku 2005 a 2006 snížené o náklady roku 2006 (projekt)	
Nájemné	66 500		
Telefony, pošta	24 000		
Org. a adm. práce	93 500		
Honoráře účinkujícím	64 600		
Lektorné kroužky	329 400	<b>INVESTICE CELKEM</b>	
Lektorné dílny	68 700		
Školení, kurzy	13 300	<b>VÝDAJE</b>	
Účetní a právní služby	51 800	Rekonstrukce Havlíčkova	743 000
PR, fundraising	17 100		
Propagace	87 400		
Zvuk, doprava ap.	33 200	<b>PŘÍJMY</b>	
Restaurační služby	9 100	Dary	210 000
Výroba filmu	16 000	Dobrov. práce	32 100
Služby celkem	874 600	Dotace MŠMT	500 000
<b>MZDY</b>		Příjmy celkem	742 100
Koord., org., adm. práce	303 200		
Lektorné kroužky	98 600	<b>VÝSLEDEK</b>	- 900
Lektorné dílny	51 300		
Film - zvuk, kamera	6 000		
Tech. zajištění akcí, úklid	17 600		
Umělecké vystoupení	4 800		
Propagace, fotodokumentace	13 000		
Pojistné ke mzdám	100 300		
Mzdy celkem	594 800		
Poplatky, startovné	11 000		
Poskytnuté příspěvky	900		
Ostatní náklady celkem	11 900		
<b>CELKEM</b>	<b>1 692 400</b>		

## PROVOZ

<b>PŘÍJMY</b>	
<b>VLASTNÍ ZDROJE</b>	
VL. výroby	8 400
Vstupné kultura	47 100
Přísp. občerstvení	36 200
Vstupné dílny	14 200
Kurzovné kroužky	560 100
Vystoupení maškar	11 700
Kurzovné GG	1 700
Vstupné Buďte tu doma	1 500
Úroky	400
Dary	86 600
Čl. příspěvky	31 400
Vlastní zdroje celkem	799 300
<b>DOTACE, GRANTY</b>	
Globální grant	260 100
Nadace Umění pro zdraví	6 700
MÚ Roztoky Masopust	50 000
MÚ Roztoky provoz	130 000
MÚ Roztoky besedy	2 000
MÚ Roztoky koncerty	10 000
MÚ Roztoky Živé jesličky	6 800
Kraj kultura	30 000
Kraj provoz	50 000
MŠMT Roztoč se..	70 000
MŠMT Buďte tu doma	40 000
Grant EHP - Norsko	261 000
Dotace, granty celkem	916 600
<b>CELKEM</b>	<b>1 715 900</b>
<b>VÝSLEDEK</b>	<b>23 500</b>





Velikonoční dílna pro rodiče s dětmi



Masopust





S D R U Ž E N J E

SR

